



AVVERTIMENTO

- 1. È vietato crimpare con l'alimentazione accesa.**
- 2. Tenere fuori dalla portata dei bambini.**
- 3. Le pinze per crimpatura sono utensili di precisione e non devono essere utilizzate per altri scopi o maneggiate in modo brusco.**
- 4. Quando si crimpino terminali e fili, utilizzare le pinze per crimpatura appropriate per garantire che le dimensioni corrispondano ed evitare una crimpatura insufficiente o eccessiva.**
- 5. Quando non vengono utilizzate per un lungo periodo, pulire le pinze e conservarle in un luogo pulito e asciutto.**



AVERTISSEMENT

- 1. Il est interdit de sertir l'appareil sous tension.**
- 2. Tenir hors de portée des enfants.**
- 3. Les pinces à sertir sont des outils de précision et ne doivent pas être utilisées à d'autres fins ni manipulées brutalement.**
- 4. Lors du sertissage des cosses et des fils, utilisez des pinces à sertir appropriées pour vous assurer que les tailles correspondent et éviter un sertissage insuffisant ou excessif.**
- 5. Lorsque vous ne l'utilisez pas pendant une longue période, nettoyez la pince et rangez-la dans un endroit propre et sec.**



ADVERTENCIA

- 1. Está prohibido engarzar con el aparato encendido.**
- 2. Manténgalo fuera del alcance de los niños.**
- 3. Los alicates de engarce son herramientas de precisión y no deben utilizarse para otros fines ni manipularse bruscamente.**
- 4. Al engarzar terminales y cables, utilice alicates de engarce adecuados para asegurarse de que los tamaños coincidan y evitar engarzar demasiado o demasiado poco.**
- 5. Cuando no los utilice durante un tiempo prolongado, limpie los alicates y guárdelos en un lugar limpio y seco.**



WARNING

- 1. Crimping with the power on is prohibited.**
- 2. Keep out of reach of children.**
- 3. Crimping pliers are precision tools and should not be used for other purposes or handled roughly.**
- 4. When crimping terminals and wires, use appropriate crimping pliers to ensure that the sizes match and avoid under- or over-crimping.**
- 5. When not in use for a long time, clean the pliers and store them in a clean and dry place.**



WARNUNG

- 1. Crimpen bei eingeschaltetem Strom ist verboten.**
- 2. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.**
- 3. Crimpzangen sind Präzisionswerkzeuge und dürfen nicht für andere Zwecke verwendet oder grob behandelt werden.**
- 4. Verwenden Sie beim Crimpen von Klemmen und Drähten geeignete Crimpzangen, um sicherzustellen, dass die Größen übereinstimmen, und vermeiden Sie Unter- oder Übercrimpen.**
- 5. Reinigen Sie die Zange bei längerem Nichtgebrauch und bewahren Sie sie an einem sauberen und trockenen Ort auf.**



WAARSCHUWING

- 1. Krimpen met de stroom aan is verboden.**
- 2. Buiten bereik van kinderen houden.**
- 3. Krimptangen zijn precisiegereedschappen en mogen niet voor andere doeleinden worden gebruikt of ruw worden behandeld.**
- 4. Gebruik bij het krimpen van terminals en draden de juiste krimptang om ervoor te zorgen dat de maten overeenkomen en om te voorkomen dat er te weinig of te veel wordt gekrimpt.**
- 5. Maak de tang schoon en bewaar deze op een schone en droge plaats als u deze langere tijd niet gebruikt.**



OSTRZEŻENIE

- 1. Zaciskanie przy włączonym zasilaniu jest zabronione.**
- 2. Przechowywać poza zasięgiem dzieci.**
- 3. Szczypce zaciskowe to precyzyjne narzędzia i nie należy ich używać do innych celów ani obchodzić się z nimi nieostrożnie.**
- 4. Podczas zaciskania końcówek i przewodów należy używać odpowiednich szczypiec zaciskowych, aby upewnić się, że rozmiary są zgodne i uniknąć niedostatecznego lub nadmiernego zaciskania.**
- 5. Jeśli szczypce nie są używane przez dłuższy czas, należy je wyczyścić i przechowywać w czystym i suchym miejscu.**



VARNING

- 1. Krympning med strömmen på är förbjuden.**
- 2. Förvaras utom räckhåll för barn.**
- 3. Krymptång är precisionsverktyg och bör inte användas för andra ändamål eller hanteras grovt.**
- 4. Vid krympning av terminaler och kablar, använd en lämplig krymptång för att säkerställa att storlekarna matchar och undvik under- eller överkrympning.**
- 5. När den inte används under en längre tid, rengör tången och förvara den på en ren och torr plats.**